

Why Does Rain Smell So Good? | Curious English

English learning resource · ES

Line-by-line · English + Spanish

53 lines

Study task: Listen again and notice the expressions you studied.

Julia, why are you smiling at a puddle?

Julia, ¿por qué le sonríes a un charco?

I am enjoying the smell after the rain.

Estoy disfrutando del olor después de la lluvia.

Wet shoes have never made me this happy.

Unos zapatos mojados nunca me han hecho tan feliz.

Not your shoes, Martin, the earth!

¡No tus zapatos, Martin, la tierra!

Welcome to Curious English, from Your English Toolbox.

Bienvenidos a Curious English, de Your English Toolbox.

I am Martin, and I am here with Julia.

Soy Martin y estoy aquí con Julia.

Today, a small mystery: why can rain smell so good?

Hoy, un pequeño misterio: ¿por qué puede oler tan bien la lluvia?

You will also learn three expressions for describing what happens around you.

También aprenderás tres expresiones para describir lo que ocurre a tu alrededor.

Before we explain, make a prediction.

Antes de explicarlo, haz una predicción.

Does that familiar smell come only from the water, or from what the rain touches?

¿Ese olor tan familiar procede solo del agua o de lo que toca la lluvia?

What the rain touches is important.

Lo que toca la lluvia es importante.

Think of a garden after several warm days without rain.

Piensa en un jardín después de varios días cálidos sin lluvia.



The first shower arrives, and suddenly there is a rich, earthy smell.

Llega el primer chaparrón y, de repente, hay un intenso olor a tierra.

Earthy means like earth or soil, not like the whole planet.

Earthy significa parecido a la tierra o al suelo, no al planeta entero.

So an earthy smell is the sort of smell I notice beside a damp garden path.

Así que an earthy smell es el tipo de olor que noto junto a un sendero húmedo del jardín.

Exactly, and the distinctive smell after rain is often called petrichor.

Exactamente, y ese olor característico después de la lluvia suele llamarse petricor.

You do not need that scientific word for everyday conversation.

No necesitas esa palabra científica para conversar a diario.

An earthy smell is already a useful description.

An earthy smell ya es una descripción útil.

Here is one part of the explanation.

Esta es una parte de la explicación.

Researchers at MIT filmed raindrops hitting porous surfaces, which have tiny spaces in them.

Unos investigadores del MIT filmaron gotas de lluvia al caer sobre superficies porosas, que tienen diminutos espacios en su interior.

The drops could trap little air bubbles against the surface.

Las gotas podían atrapar pequeñas burbujas de aire contra la superficie.

Those bubbles rose and burst, sending much smaller droplets into the air.

Esas burbujas subían y estallaban, lanzando gotas mucho más pequeñas al aire.

A little like bubbles popping in a fizzy drink?

¿Algo parecido a las burbujas que revientan en una bebida con gas?

That is a helpful picture of the movement.

Esa imagen ayuda a entender el movimiento.

The researchers suggested this could help explain how materials that produce the smell travel from the ground into the air.

Los investigadores sugirieron que esto podría ayudar a explicar cómo las sustancias que producen el olor pasan del suelo al aire.

It is one mechanism, not a complete explanation of every smell after rain.

Es un mecanismo, no una explicación completa de todos los olores después de la lluvia.



And our second expression is a dry spell.

Y nuestra segunda expresión es a dry spell.

A dry spell is a period with little or no rain.

A dry spell es un periodo con poca lluvia o sin ella.

The garden needed water after a long dry spell.

El jardín necesitaba agua después de un largo periodo sin lluvia.

Here, spell means a period of time, not magical words.

Aquí, spell significa un periodo de tiempo, no unas palabras mágicas.

So the garden did not need a wizard, just some water.

Así que el jardín no necesitaba un mago, solo un poco de agua.

Exactly.

Exactamente.

Our third expression is release into the air.

Nuestra tercera expresión es release into the air.

It means let something out so it can enter the air around us.

Significa liberar algo para que pase al aire que nos rodea.

Crushing a mint leaf can release its scent into the air.

Al aplastar una hoja de menta, su aroma puede liberarse en el aire.

Notice the useful pattern: release something into something.

Fíjate en esta estructura útil: release something into something.

Let us put the three together in a tiny scene.

Vamos a juntar las tres expresiones en una pequeña escena.

After a dry spell, rain reaches the garden.

Después de un periodo sin lluvia, el agua llega al jardín.

You notice an earthy smell as scented material is released into the air.

Notas un olor a tierra mientras las sustancias aromáticas se liberan en el aire.

Now it is your turn.

Ahora te toca a ti.

The fields have had almost no rain for three weeks.

Los campos llevan tres semanas casi sin lluvia.



What kind of spell have they had?

¿Qué tipo de spell han tenido?

A dry spell.

A dry spell, un periodo sin lluvia.

You smell damp soil beside the path.

Hueles la tierra húmeda junto al sendero.

What adjective describes that smell?

¿Qué adjetivo describe ese olor?

Earthy.

Earthy, a tierra.

And if a flower lets its scent out around you, it releases its scent into the...

Y si una flor desprende su aroma a tu alrededor, lo libera en el...

Air.

Air, aire.

Finish one sentence of your own: after a dry spell, I notice...

Completa una frase propia: después de un periodo sin lluvia, noto...

Find the three expressions and their examples on our episode page.

Encuentra las tres expresiones y sus ejemplos en la página del episodio.

The link is in the description, with seven listening speeds to choose from.

El enlace está en la descripción, con siete velocidades de escucha para elegir.

Keep your English curious.

Mantén viva tu curiosidad por el inglés.

And give your wet shoes a little space!

¡Y deja que tus zapatos mojados se aireen un poco!

